

*La Revista Panamericana de Salud Pública/Pan American Journal of Public Health se complace en publicar cartas de los lectores dirigidas a estimular el diálogo sobre los diversos aspectos de la salud pública en las Américas, así como a esclarecer, discutir o comentar de manera constructiva las ideas expuestas en la revista. Las cartas deben estar firmadas por el autor y especificar su afiliación profesional y dirección postal. Cuando se trate de comentarios sobre un artículo que requieran contestación del autor, se procurará conseguir esa respuesta con el fin de publicar ambas cartas. La Redacción se reserva el derecho de editar las cartas recibidas y resumirlas para mayor claridad.*

*The Revista Panamericana de Salud Pública/Pan American Journal of Public Health publishes letters from readers for the purpose of stimulating dialogue on various aspects of public health in the Americas and of constructively clarifying, discussing, and critiquing the ideas expressed throughout its pages. Letters should be signed by the author and include his or her professional affiliation and mailing address. If a commentary on a given article requires a reply from the author, an effort will be made to obtain the reply and to publish both letters. The editorial team reserves the right to edit all letters received and to condense them so as to improve their clarity.*

### ENCUENTROS INTERNACIONALES DE REVISTAS CIENTÍFICAS ESTUDIANTILES DE LAS CIENCIAS DE LA SALUD EN LATINOAMÉRICA, 1998–2008

La producción científica en el campo de la salud en América Latina es baja en comparación con otras regiones del mundo. Esto está relacionado con múltiples factores, entre los que cabe mencionar una insuficiente cultura de publicación, la baja producción científica del personal docente de las escuelas y facultades de ciencias de la salud y la carencia curricular en disciplinas dirigidas a crear estas habilidades, tanto durante los estudios de pregrado como de posgrado (1, 2). Con la intención de crear espacios para la publicación de investigaciones realizadas por estudiantes de medicina se han creado en diversos países de América Latina revistas científicas dirigidas por los propios estudiantes, las cuales, además, constituyen escuelas editoriales que garantizarán el relevo de los cuerpos editoriales de las revistas científicas de profesionales (3).

Uno de los principales problemas a los que se enfrentan los editores de las revistas estudiantiles es la falta de experiencia y la carencia de redes de apoyo. Por ello, la Federación Latinoamericana de Sociedades Científicas de Estudiantes de Medicina (FELSOCEM) decidió en su Asamblea General de 1997, celebrada en Sucre, Bolivia, convocar al Encuentro Internacional de Revistas Científicas Estudiantiles de las Ciencias de la Salud que se celebró en Cartagena, Colombia, en 1998. A partir de entonces, este evento se desarrolla anualmente como parte del Congreso Científico Internacional de la FELSOCEM (4).

En estos eventos, los editores de las revistas estudiantiles comparten sus experiencias, reciben capacitación y analizan las perspectivas de su trabajo. En el cuadro 1 se presenta una cronología de los encuentros realizados hasta la fecha y se resumen los principales temas discutidos y acuerdos alcanzados en cada uno de ellos.

El pasado Encuentro Internacional de Revistas Científicas Estudiantiles de las Ciencias de la Salud (XI EIRCECS) se celebró en la ciudad de Iquique, Chile, del 7 al 9 de octubre de 2008. En esta ocasión participaron editores de revistas estudiantiles de ciencias de la salud de Bolivia, Chile, Colombia, Cuba, Panamá, Paraguay y Perú y se contó con el apoyo de editores de revistas científicas de profesionales de Chile, Italia, Perú y Venezuela. Se analizaron diversos temas relacionados con los procesos editoriales, la calidad de las revistas estudiantiles y la importancia de trabajar en forma asociada. En este encuentro se llegó a los siguientes acuerdos:

- Solicitar al Índice Mexicano de Revistas Biomédicas Latinoamericanas (IMBIOMED) la creación de una sección dedicada a las revistas científicas estudiantiles.
- Lograr la indización en IMBIOMED de las revistas estudiantiles que aún no lo estén.
- Tramitar la incorporación de todas las revistas estudiantiles a LATINDEX Directorio y trabajar con vistas a cumplir los criterios de selección para ingresar a LATINDEX Catálogo.
- Trabajar para cumplir los criterios de selección para el ingreso de las revistas estudiantiles de ciencias médicas de Bolivia, Panamá y Paraguay a las colecciones nacionales respectivas de SciELO, aún en desarrollo.
- Crear una lista de discusión (en funcionamiento en este momento en editores-estudiantiles@google groups.com) para intercambiar experiencias y coordinar el trabajo de los editores de las revistas estudiantiles de ciencias de la salud e invitar a participar a los editores de todas las revistas estudiantiles del área de la salud de América Latina.
- Como propósito a largo plazo se planteó el desarrollo de una sección de SciELO dedicada a las revistas estudiantiles.

**CUADRO 1. Principales temas y acuerdos de los Encuentros Internacionales de Revistas Científicas Estudiantiles de las Ciencias de la Salud, 1998–2008**

Año <sup>a</sup>	Ciudad, país	Temas/acuerdos
1998	Cartagena, Colombia	Se establecieron las bases para continuar los encuentros y se invitó a participar a todas las revistas estudiantiles de ciencias de la salud de América Latina.
1999	Panamá, Panamá	Se abordaron tópicos relacionados con la redacción y la publicación de artículos científicos para estimular a los asistentes al evento a publicar.
2000	Asunción, Paraguay	Se logró incluir permanentemente estos encuentros en los congresos científicos internacionales de la Federación Latinoamericana de Sociedades Científicas de Estudiantes de Medicina.
2002	Lima, Perú	Se resaltó la importancia de la revisión por pares. Se estableció el comité editorial de la revista Ciencia e Investigación Médica Estudiantil Latinoamericana (CIMEL).
2003	La Paz, Bolivia	Se recomendó evitar que cada facultad creara una nueva revista y en cambio se fortalecieron las ya existentes.
2004	Antofagasta, Chile	Se analizó el trabajo editorial mediante la comparación de los procesos seguidos por las diferentes revistas estudiantiles.
2005	Panamá, Panamá	Se resaltó la importancia del libre acceso, la divulgación electrónica y la revisión por pares. Se estableció la meta de que todas las revistas contaran con su ISSN.
2006	Asunción, Paraguay	Se trabajó colectivamente en torno a la revisión por pares y la capacitación de los comités editoriales.
2007	Mazatlán, México	Se resaltó el proceso editorial y la importancia de la indización. Se recaló la importancia de tener revistas de alcance nacional o regional, más que local.
2008	Iquique, Chile	Se analizó la calidad de las revistas estudiantiles, el proceso de revisión por pares y las estrategias para la indización. Se destacó la importancia de trabajar en forma asociada y se creó una red de editores estudiantiles.

<sup>a</sup> En 2001 no se realizó el encuentro previsto para celebrarse en Mérida, México.

- Redactar un ensayo sobre la corriente actual de revistas científicas estudiantiles en América Latina para enviar a Plos Medicine.
- Remitir esta información a la Asamblea General de FELSECEM y al Comité Organizador de su próximo congreso científico internacional —a celebrarse en la Paz, Bolivia, en 2009— para que continúen apoyando esta actividad y den seguimiento a los acuerdos tomados.
- Se debe profundizar en el estudio de temas relacionados con la ética de la publicación científica e incluir charlas sobre redacción científica en el programa general de los congresos científicos internacionales de la FELSECEM.

Los encuentros internacionales de revistas científicas estudiantiles de las ciencias de la salud de la FELSECEM han contribuido a crear una red de trabajo editorial que permite la interacción de los estudiantes y los profesionales interesados en mejorar la producción científica en América Latina, por lo que recaba el apoyo y el reconocimiento de las asociaciones de editores médicos de la Región.

En nombre del Grupo Latinoamericano de Estudiantes de Medicina:

**Diana Oróstegui-Pinilla**  
Estudiante de Medicina,  
Comité Editor de la Revista MedUNAB,  
Universidad Autónoma de Bucaramanga,  
Bucaramanga, Colombia  
diana.orostegui@gmail.com

**Ignacio Cabrera-Samith**  
Estudiante de Medicina,  
Editor de la Revista ANACEM

Facultad de Medicina, Universidad de San Sebastián,  
Concepción, Chile  
cabrerasamith@gmail.com

**Yolanda Angulo-Bazán**  
Editora de la Revista CIMEL  
Facultad de Medicina, Universidad Nacional Mayor  
de San Marcos, Lima, Perú  
neptune1592@gmail.com

**Percy Mayta-Tristán**  
Editor Asociado, Revista Peruana de Medicina  
Experimental y Salud Pública  
Instituto Nacional de Salud, Lima, Perú  
p.mayta@gmail.com

**Alfonso J. Rodríguez-Morales**  
Editor Fundador de  
*Journal of Infection  
in Developing Countries*  
Universidad Central de Venezuela,  
Caracas, Venezuela  
ajrodriguezmm@gmail.com

## REFERENCIAS

1. Huamaní C, Chávez-Solís P, Domínguez-Haro W, Solano-Aldana M. Producción científica estudiantil: análisis y expectativas. *Rev Peru Med Exp Salud Publica*. 2007;24(4):444–6.
2. Gutiérrez C, Mayta P. Publicación desde el pregrado en Latinoamérica: importancia, limitaciones y alternativas de solución. *CIMEL*. 2003;8:53–60.
3. Mayta P. Revistas científicas estudiantiles en Latinoamérica. *Rev Med Chile*. 2006;134:395–7.
4. Duarte S, De Obaldía N, Feltes G. Declaración de Paraguay. Tercer Encuentro Internacional de Revistas Científicas Estudiantiles de las Ciencias de La Salud. *CIMEL*. 2001;6:54.